

Guatemala, 29 de febrero de 2,016.

Ing. Luis Aroldo Ayala Vargas
Director General de Hidrocarburos
Ministerio de Energía y Minas

Su Despacho

Señor Director:

En cumplimiento a la cláusula octava del contrato de servicios técnicos número DGH-11-2016, para prestación de servicios técnicos en la Dirección General de Hidrocarburos, me permito presentar el **Informe mensual** sobre las actividades llevadas a cabo durante el período **del 01 al 29 de Febrero del año en curso**, de conformidad con los términos de referencia.

INFORME DETALLADO DE ACTIVIDADES:

Semana 1

- **Se apoyó en la actualización de la base de datos según la clasificación de los expedientes relacionados con los contratos petroleros.**
- 1. Expediente DGH-12-16 de Empresa Petrolera del Itzmo, Sociedad Anónima, número de contrato 2-2009, presenta informe mensual, correspondiente al mes de diciembre de 2015.
- 2. Expediente DGH-13-16 de Tierrassa, S/N de contrato, presenta denuncia por problemas que se han suscitado con la entidad Perenco.
- 3. Expediente DGH-14-16 de Island Oil, número de contrato 1-15, presenta el informe mensual, correspondiente al mes de diciembre de 2015.
- 4. Expediente DGH-15-16 de City Peten S. DE R.L., número de contrato 1-2011, presenta el informe mensual, correspondiente al mes de diciembre de 2015.
- 5. Expediente DGH-16-16 de Perenco Guatemala Limited, número de contrato 2-85, presenta el informe mensual, correspondiente al mes de diciembre de 2015.
- 6. Expediente DGH-17-16 de City Peten S. DE R.L., número de contrato 1-2006, presenta el informe mensual, correspondiente al mes de diciembre de 2015.
- 7. Expediente DGH-18-16 de Perenco Seth, presenta el informe mensual, correspondiente al mes de diciembre de 2015.
- 8. Expediente DGH-19-16 de City Peten S. DE R.L., número de contrato 1-2006, solicita aprobación del programa de pruebas de larga duración a desarrollarse en el pozo exploratorio ocultun 4x ST.
- 9. Expediente DGH-20-16 de Latin American Resources Ltd., número de contrato 1-2005, para solicitar la baja de los libros de contabilidad.
- 10. Expediente DGH-21-16 de Latin American Resources Ltd., número de contrato 1-2005, resultado de inventario de materiales y suministros y activos fijos.

11. Expediente DGH-22-16 de Perenco Guatemala Limited, número de contrato 1-89, presenta el informe mensual, correspondiente al mes de diciembre de 2015.
12. Expediente DGH-17-16-CS de City Peten S. DE R.L., número de contrato 1-2006, presenta el informe mensual, correspondiente al mes de diciembre de 2015.
13. Expediente DGH-14-16-CS de Island Oil, número de contrato 1-15, presenta el informe mensual, correspondiente al mes de diciembre de 2015.

- **Se apoyó en el traslado de los siguientes expedientes para firma de la DGH**

1. Expediente DGH-417-09 de Perenco Guatemala Limited, número de contrato 2-85.
2. Expediente DGH-431-15 de la Empresa Petrolera del Itzmo, número de contrato 2-2009.
3. Expediente DGH-667-15-CS de la PGN.
4. Expediente DGH-723-15 de City Peten S. DE R.L., número de contrato 1-2006.
5. Expediente DGH-02-16 de Perenco Guatemala Limited, número de contrato 2-85.
6. Expediente DGH-03-16 de Latin American Resources, número de contrato 1-2005.
7. Expediente DGH-04-16 de Petro Energy, Sociedad Anónima, número de contrato 1-91.
8. Expediente DGH-372-09 de Perenco Guatemala Limited, número de contrato 2-85.
9. Expediente DGH-713-14 de City Peten S. DE R.L., número de contrato 1-2006.
10. Expediente DGH-425-15 de Perenco Seth.
11. Expediente DGH-476-15 de Island Oil, número de contrato 1-15.
12. Expediente DGH-805-15 de Perenco Guatemala Limited, número de contrato 2-85.
13. Expediente DGH-811-15 de Perenco Guatemala Limited, número de contrato 1-89.
14. Expediente DGH-808-15 de Perenco Guatemala Limited, número de contrato 1-89.
15. Expediente DGH-715-14-CS de Parker Hungary.
16. Expediente DGH-547-15 de la DGH.

Semana 2

- **Se apoyó en la actualización de la base de datos según la clasificación de los expedientes relacionados con los contratos petroleros.**

1. Expediente DGH-23-16 de City Peten S. DE R.L., número de contrato 1-2006, convoca a reunión con los miembros de la junta calificadora de cotizaciones del MEM.
2. Expediente DGH-24-16 de Perenco Guatemala Limited, número de contrato 2-85, presenta la liquidación provisional de la participación estatal, correspondiente al mes de noviembre de 2015.
3. Expediente DGH-25-16 de la Empresa Petrolera del Itzmo, número de contrato 2-2009, presenta la liquidación provisional de la participación estatal, correspondiente al mes de diciembre de 2015.
4. Expediente DGH-26-16 de la Empresa Petrolera del Itzmo, número de contrato 2-2009, presenta la liquidación provisional de regalías, correspondiente al mes de diciembre de 2015.
5. Expediente DGH-668-15-CS de Perenco Guatemala Limited, número de contrato 2-85, ajustes a las regalías en efectivo calculadas provisionalmente del mes de noviembre de 2015.
6. Expediente DGH-669-15-CS de la Empresa Petrolera del Itzmo, número de contrato 2-2009, ajustes a las regalías en efectivo calculadas provisionalmente, del mes de noviembre de 2015.
7. Expediente DGH-670-15-CS de la Empresa Petrolera del Itzmo, número de contrato 1-91, ajustes a las regalías en efectivo por la producción de petróleo crudo del mes de noviembre de 2015.

8. Expediente DGH-671-15-CS de Latin Resources LTD, número de contrato 1-2005, ajustes a las regalías en efectivo por la producción de petróleo crudo del mes de noviembre de 2015.
9. Expediente DGH-805-15-CS de Perenco Guatemala Limited, número de contrato 2-85, ajustes del cálculo de la participación estatal en la producción de los hidrocarburos compatibles del mes de noviembre de 2015.
10. Expediente DGH-806-15-CS de la Empresa Petrolera del Itzmo, número de contrato 2-2009, ajustes a la participación estatal en la producción de los hidrocarburos compatibles del mes de noviembre de 2015.
11. Expediente DGH-27-16 de Petro Energy, Sociedad Anónima, número de contrato 1-91, presenta endoso de la renovación de la fianza de responsabilidad civil, póliza número RC-10056.

- **Se apoyó en el traslado de los siguientes expedientes para firma de la DGH**

1. Expediente DGH-661-15 de Perenco Guatemala Limited, número de contrato 2-85.
2. Expediente DGH-517-15 de Perenco Guatemala Limited, número de contrato 1-89.
3. Expediente DGH-518-15 de Perenco Seth.
4. Expediente DGH-425-15 de Perenco Seth.
5. Expediente DGH-503-15 de City Peten S. DE R.L.
6. Expediente DGH-520-15 de Perenco Guatemala Limited, número de contrato 2-85.
7. Expediente DGH-251-09 de Petro Energy, Sociedad Anónima, número de contrato 1-91.
8. Expediente DGH-807-15 de Perenco Guatemala Limited, número de contrato 2-85.
9. Expediente DGH-148-15 de City Peten S. DE. R.L, número de contrato 2-85.
10. Expediente DGH-788-15 de Greenfields Petroleum.
11. Expediente DGH-668-15 de Perenco Guatemala Limited, número de contrato 2-85.
12. Expediente DGH-597-15 de Petro Energy, Sociedad Anónima, número de contrato 1-91.
13. Expediente DGH-148-15 de City Peten S. DE R.L, número de contrato 1-2006.
14. Expediente DGH-796-15 de City Peten S. DE R.L, número de contrato 1-2011.
15. Expediente DGH-798-15 de Compañía General de Combustible, número de contrato 4-98.

SEMANA 3

- **Se apoyó en la actualización de la base de datos según la clasificación de los expedientes relacionados con los contratos petroleros.**

1. Expediente DGH-27-16 de Petro Energy, Sociedad Anónima, número de contrato 1-91, presenta endoso de la renovación de la fianza de responsabilidad civil, póliza número RC-10056.
2. Expediente DGH-2816-25 de Perenco Guatemala limited, número de contrato 2-85, presenta la información sobre ventas de petróleo crudo durante el mes de diciembre de 2015.
3. Expediente DGH-304-13 de la Empresa Petrolera del Itzmo, número de contrato 2-2009, informa y solicita intervención del MEM para regularizar la situación legal de los predios y terrenos aledaños a las áreas del contrato.
4. Expediente DGH-29-16 de Perenco Guatemala Limited, número de contrato 2-85, presenta solicitud de autorización de uso en las operaciones y la combustión gas asociado producido con el petróleo campo xan durante el año 2016.
5. Expediente DGH-12-16-cs de la Empresa Petrolera del Itzmo, número de contrato 2-2009, presenta el informe mensual, correspondiente al mes de diciembre de 2015.

6. Expediente DGH-11-16-cs de Latin American Resources LTD, número de contrato 1-2005, presenta el informe mensual, correspondiente al mes de diciembre de 2015.
7. Expediente DGH-30-16 de City Peten S. DE R.L., número de contrato 1-2006, solicita que la DGH se pronuncie sobre la ampliación de clausula tercero numeral 3.1.6 del contrato en mención.

- **Se apoyó en trasladar los siguientes dictámenes a la Unidad de Fiscalización.**

1. Expediente DGH-178-2015 de City Peten, número de contrato 1-2011.
2. Expediente DGH-421-2015 de City Peten, número de contrato 1-2011.
3. Expediente DGH-320-2015 de City Peten, número de contrato 1-2011.
4. Expediente DGH-356-2015 de City Peten, número de contrato 1-2011.
5. Expediente DGH-392-2015 de City Peten, número de contrato 1-2011.
6. Expediente DGH-420-2015 de City Peten, número de contrato 1-2016.
7. Expediente DGH-313-2015 de City Peten, número de contrato 1-2016.
8. Expediente DGH-357-2015 de City Peten, número de contrato 1-2016.
9. Expediente DGH-391-2015 de City Peten, número de contrato 1-2016.

SEMANA 4

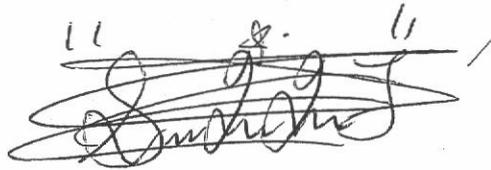
- **Se apoyó en la actualización de la base de datos según la clasificación de los expedientes relacionados con los contratos petroleros.**

1. Expediente DGH-31-16 de Perenco Guatemala Limited, número de contrato 1-89, acredita pago en concepto de aporte variable al fondo para el desarrollo económico de la nación, correspondiente al año 2016.
2. Expediente DGH-32-16 de Perenco Guatemala Limited, número de contrato 1-89, acredita pago en concepto de aporte fijo al fondo para el desarrollo económico de la nación, correspondiente al año 2016.
3. Expediente DGH-33-16 de Perenco Guatemala Limited, número de contrato 2-85, acredita pago relacionado con los cargos anuales por hectárea en explotación, correspondiente al año 2016.
4. Expediente DGH-34-16 de Perenco Guatemala Limited, número de contrato 2-85, acredita pago en concepto de aporte al fondo para el desarrollo económico de la nación, correspondiente al año 2016.
5. Expediente DGH-35-16 de la DGH, solicita a City Peten S. DE R.L., contrato no. 1.2006, presentar resultados del análisis químico del agua contenida en las piscinas de contención.
6. Expediente DGH-36-16 de la DGH, informa sobre la cantidad que debe pagar la compañía City Peten, por la producción del líquido condensado producido en el pozo ocultun. 2x.
7. Expediente DGH-37-16 de Petro Energy, Sociedad Anónima, presenta informe trimestral, correspondiente al período del 01 de octubre al 31 de diciembre de 2015.
8. Expediente DGH-38-16 de Perenco Guatemala Limited, número de contrato 2-85, acredita pago en concepto de donación para apoyo al batallón de infantería de la selva.
9. Expediente DGH-39-16 de Perenco Guatemala Limited, número de contrato 2-85, acredita pago en concepto de donación para apoyar la reforestación del parque nacional laguana del tigre.
9. Expediente DGH-40-16 de Perenco Seth, acredita pago en concepto de donación para apoyo a consejos departamentales de desarrollo.
10. Expediente DGH-41-16 de Island Oil, número de contrato 1-15, presenta el informe trimestral, correspondiente al período de octubre a diciembre de 2015.

11. Expediente DGH-42-16 de Petro Energy, Sociedad Anónima, número de contrato 1-91, presenta el inventario de activos fijos y materiales del año 2015.
12. Expediente DGH-43-16 de Latin American Resources, número de contrato 1-2005, presenta el informe trimestral, correspondiente a los meses de octubre a diciembre de 2015.

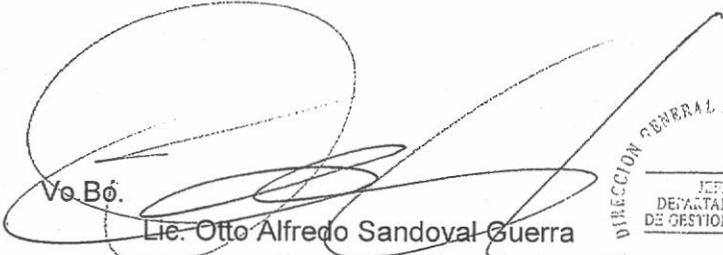
Sin otro en particular, me suscribo.

Atentamente,



Seidi Ibeth Isales López
DPI 2093 24074 1908

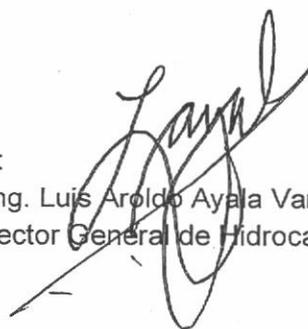
Vo. Bó.



Lic. Otto Alfredo Sandoval Guerra
Jefe Departamento de Gestión Legal
Dirección General de Hidrocarburos



Aprobado:



Ing. Luis Aroldo Ayala Vargas
Director General de Hidrocarburos

